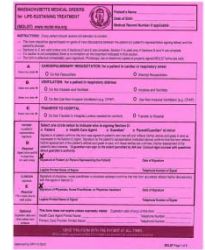




### ***O que são as “Ordens Médicas Relacionadas com o Tratamento de Sustentação da Vida”?***

As “Ordens Médicas Relacionadas com o Tratamento de Sustentação da Vida” são instruções escritas sobre alguns tratamentos médicos que podem salvar vidas. Podem ser escritas por um profissional médico, tal como um médico, um profissional de enfermagem (Nurse Practitioner) ou um assistente do médico (physician assistant). As ordens comunicam a outros provedores de cuidados de saúde, tais como enfermeiras ou equipa de emergência, o que devem fazer. As ordens indicam o que o profissional médico deseja que se faça e baseiam-se nos tratamentos que o doente quer ou NÃO quer receber.



### ***O que é “tratamento de sustentação da vida”?***

É um tratamento que tem o objetivo de manter a pessoa viva. CPR (reanimação cardiopulmonar) é um exemplo. Os profissionais de cuidados de saúde deverão tentar usar CPR para um doente com paragem cardíaca ou respiratória, a menos que existam ordens médicas (como um formulário MOLST) com outras instruções.

### ***Que pessoas podem desejar preencher um formulário MOLST com o médico?***

Pessoas de qualquer idade (incluindo crianças) com uma doença em estado avançado ou lesão que possa pôr termo à sua vida no próximo ano. Também pode ser para pessoas consideradas em frágil situação de saúde. Geralmente essas pessoas são adultos mais idosos que têm probabilidade de contrair problemas médicos sérios no próximo ano.

### ***Quem é que preenche o formulário MOLST?***

A pessoa com uma doença em estado avançado (ou o agente de cuidados de saúde, se a pessoa não tiver capacidade de tomar decisões sobre cuidados de saúde) e um médico, um profissional de enfermagem ou um assistente do médico. Se não houver um agente de cuidados, um tutor ou o pai/mãe/tutor de uma criança menor de idade pode preencher o formulário MOLST *na medida em que seja permitido pela lei do estado de Massachusetts*. (Deverá consultar um advogado para saber se um tutor tem autoridade para preencher o formulário MOLST.)

### ***A pessoa tem de usar o formulário MOLST?***

Não. A escolha do formulário MOLST é sempre uma opção.

### ***Uma pessoa pode mudar de ideias acerca do tratamento depois de preencher o formulário MOLST?***

Sim. Independentemente do que o formulário MOLST indique, a pessoa pode em qualquer altura pedir e receber o tratamento médico de que precisa. A pessoa também pode anular o formulário MOLST. Um novo formulário com instruções diferentes pode ser preenchido em qualquer ocasião.

### ***Quem segue as instruções do formulário MOLST?***

Os profissionais de cuidados de saúde (por exemplo, enfermeiras e equipa de emergência) que estão seguindo as instruções médicas podem seguir o formulário MOLST, desde que esteja devidamente preenchido.

### ***MOLST é o mesmo que uma "procuração de cuidados de saúde"?***

Não. Um formulário de *procuração de cuidados de saúde* é usado para designar um agente de cuidados de saúde de uma pessoa. O agente de cuidados de saúde nomeado pode legalmente fazer decisões médicas futuras para uma pessoa que tenha perdido a capacidade de fazer decisões médicas. Alguns fatores que podem tornar impossível tomar decisões incluem o estado de inconsciência e coma, demência ou outras limitações mentais. A *todos os adultos* em Massachusetts, com 18 ou mais anos de idade, deve ser oferecida a oportunidade de preencher e assinar um formulário de procuração de cuidados de saúde (health care proxy form).

### ***Não é suficiente se uma pessoa tiver declarado as suas últimas vontades ou feito um testamento em vida ("living will")?***

Esses formulários podem ser usados para declaração dos desejos de uma pessoa. Mas não garantem a mesma autoridade das *instruções médicas*. Ordens médicas válidas, incluindo MOLST, podem ser seguidas por provedores de cuidados de saúde em diversos contextos de cuidados de saúde.

### ***Se uma pessoa já tem uma ordem de Não Reanimar ("DNR"), pode assim mesmo usar o formulário MOLST?***

Sim. O formulário MOLST inclui instruções sobre reanimação e outros tratamentos de sustentação da vida. E o formulário MOLST pode ser usado para recusar OU *aceitar* tratamentos.

### ***Quem toma conta do formulário MOLST assinado?***

A pessoa deve manter o formulário MOLST à mão (em cima do frigorífico, ao lado da cama ou à porta) e levá-lo consigo ao sair de casa. Uma cópia do formulário MOLST também pode ser usada. Cópias podem ser distribuídas ao agente de cuidados de saúde, familiares e provedores de cuidados de saúde.

### ***O formulário MOLST é reconhecido fora de Massachusetts?***

O formulário MOLST é uma boa maneira de comunicar decisões de tratamento. Profissionais de cuidados de saúde fora de Massachusetts podem usar um formulário MOLST como prova das preferências do doente.